

## 5 Year Limited Warranty

The Coleman Company, Inc. ("Coleman") warrants that for a period of five years from the date of original retail purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. Coleman, at its option, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. No warranty is provided for batteries and light bulbs. This is your exclusive warranty.

This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance. Coleman dealers, service centers or retail stores selling Coleman® products do not have the right to alter, modify or in any way change the terms and conditions of this warranty.

### What This Warranty Does Not Cover

This warranty does not cover normal wear of parts, parts that are not genuine Coleman® parts, or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product; use on improper voltage or current; commercial use of the product; use contrary to the operating instructions or disassembly, repair or alteration by anyone other than Coleman or an authorized service center. Further, the warranty does not cover Acts of God, such as fire, flood, hurricanes and tornadoes. Warrantably void if damage to product results from the use of a part other than a genuine Coleman® part.

**COLEMAN SHALL NOT BE LIABLE FOR DEFECTS THAT ARE CAUSED BY THE USE OF UNAUTHORIZED PARTS OR SERVICE. COLEMAN SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES CAUSED BY THE BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY OR CONDITIONS. EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THE ABOVE WARRANTY OR CONDITIONS. SOME STATES, PROVINCES, OR JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OR LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATIONS OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE TO STATE OR PROVINCE TO PROVINCE.**

### How to Obtain Warranty Service

Take the product to an authorized Coleman service center.

You can find the nearest authorized Coleman service center by visiting [www.coleman.com](http://www.coleman.com) or calling 1-800-835-3278 or TDD 1-316-832-8707 in the United States or 1 800 387-6161 in Canada. If a service center is not conveniently located, attach to the product a tag that includes your name, address, daytime telephone number and description of the problem. Include a copy of the original sales receipt. Carefully package the product and send either by courier or insured mail with shipping and insurance prepaid to:

#### For products purchased in the United States:

The Coleman Company, Inc.  
3600 North Hydraulic  
Wichita, KS 67219

#### For products purchased in Canada:

Sunbeam Corporation (Canada) Limited  
DBA Jarden Consumer Solutions  
208 Herford Street  
Brampton (Ontario) L6Y 0M1

The costs of transporting the product to Coleman or an authorized service center for warranty service is the responsibility of the purchaser.

**DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE PLACE OF PURCHASE.**

If you have any questions regarding this warranty please call 1-800-835-3278 or TDD 1-316-832-8707 in the United States or 1 800 387-6161 in Canada.

## Garantie limitée de 5 ans

La Coleman Company, Inc. (« Coleman ») garantit cet article contre tout vice de matériel et de fabrication pendant une période de cinq (5) ans à compter de la date de l'achat. Coleman se réserve le droit de choisir entre réparer ou remplacer cet article ou toute pièce de celui-ci dont la défectuosité a été constatée au cours de la période de garantie. Le remplacement se fera au moyen d'un produit neuf ou remanufacturé ou bien d'une pièce neuve ou remanufacturée. Si l'article n'est plus disponible, il sera remplacé par un article semblable, de valeur égale ou supérieure. La présente constitue votre garantie exclusive.

Cette garantie n'est valable que pour l'acheteur au détail original à partir de la date de l'achat au détail initial et elle n'est pas transférable. Veuillez conserver le reçu d'achat original. La preuve d'achat est exigée pour tout service couvert par la garantie. Les concessionnaires Coleman, les centres de service et les détaillants qui vendent des articles Coleman® n'ont pas le droit d'altérer, de modifier ou de changer d'une manière quelconque les modalités de cette garantie.

### Ce que ne couvre pas cette garantie

Cette garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces, les pièces autres que les pièces authentiques Coleman® ou l'endommagement attribuable à toute raison suivante : à la négligence, à l'utilisation abusive du produit, au branchement sur un circuit de tension ou courant inapproprié, à l'utilisation commerciale du produit, au non-respect du mode d'emploi, au démontage et à la réparation ou à l'altération par quiconque, sauf Coleman ou un centre de service agréé Coleman. Cette garantie ne couvre pas non plus les cas de force majeure comme incendies, inondations, ouragans et tornades. La garantie est automatiquement annulée si l'endommagement du produit découle de l'utilisation d'une pièce autre qu'une pièce de marque Coleman®.

**COLEMAN N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES VICES RÉSULTANT DE L'EMPLOI DE PIÈCES NON AUTORISÉES OU DE RÉPARATIONS EXÉCUTÉES PAR UN PERSONNEL NON AUTORISÉ. COLEMAN DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS RÉSULTANT DU NON-RESPECT DE TOUTE GARANTIE OU CONDITION EXPLICITE OU IMPLICITE, SAUF DANS LA MESURE INTERDITE PAR LA LÉGISLATION PERTINENTE. TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ COMMERCIALE OU D'APPLICATION À UN USAGE PARTICULIER EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA GARANTIE OU CONDITION CI-DESSUS. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES PROVINCES OU JURISDICTIONS INTERDISSENT D'EXCLURE OU DE LIMITER LES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS, OU NE PERMETTENT PAS LA LIMITATION DE LA DURÉE D'APPLICATION DE LA GARANTIE IMPLICITE, DE SORTIE QUE VOUS POUVEZ NE PAS ÊTRE ASSUJÉTI AUX LIMITES OU EXCLUSIONS ÉNONCÉES CI-DESSUS. VOUS POUVEZ AVOIR D'autres DROITS JURIDIQUES PRÉCIS ET VOUS POUVEZ AVOIR D'autres DROITS, CES DROITS VARIANT D'UN ÉTAT OU D'UNE PROVINCE À L'AUTRE.**

### Comment obtenir le service prévu par la garantie

Apportez l'article à un Centre de service agréé Coleman. Pour obtenir l'adresse du plus proche centre de service agréé Coleman, visitez le [www.colemancanada.ca](http://www.colemancanada.ca) ou bien composez le 1 800 835-3278 ou le ATS 1-316-832-8707 aux États-Unis, le 1 800 387-6161 au Canada. S'il n'y a pas de centre de service facile d'accès, fixez une étiquette sur l'article précisant vos nom, adresse, numéro de téléphone le jour et la description de la défectuosité. Veuillez inclure une copie du reçu d'achat original. Emballez soigneusement le produit et envoyez le colis en port et assurance payés, par messageries ou autre service, avec valeur déclarée, à l'une des adresses suivantes :

#### Produits achetés aux États-Unis:

The Coleman Company, Inc.  
3600 North Hydraulic  
Wichita, KS 67219

#### Produits achetés au Canada:

Sunbeam Corporation (Canada) Limited  
DBA Jarden Consumer Solutions  
208 Herford Street  
Brampton (Ontario) L6Y 0M1

Les frais de transport du produit à Coleman ou à un centre de service agréé, en vue de la réparation sous garantie du produit, incombent à l'acheteur.

**NE RETOURNEZ PAS CE PRODUIT AU LIEU D'ACHAT.**

Si vous avez toute question quant à cette garantie, veuillez composer le 1 800 835-3278 ou le ATS 1-316-832-8707 aux États-Unis, et le 1 800 387-6161 au Canada.

PACK-AWAY®

LANTERNE À 4 PILES AA  
Profitez au maximum de votre


BATTERY LANTERN

AAA PACK-AWAY®

How to Use and Enjoy Your Coleman®




©2010 The Coleman Company, Inc.

All rights reserved. Coleman®, Coleman® 

and Pack-Away® are registered trademarks of  
The Coleman Company, Inc.

©2010 The Coleman Company, Inc.

Tous droits réservés. Coleman®, Coleman® 

et Pack-Away® sont des marques déposées de  
The Coleman Company, Inc.

Made in China / Fabriquée en Chine

## TO INSTALL OR REPLACE BATTERIES

Carefully read all instructions before use and save for future reference. Your new lantern operates on 4 "AA" cell batteries. For longest life, use alkaline batteries.

1. Turn lantern upside down and remove the battery cover by inserting a coin into slot and turning counterclockwise to unlock. (Fig. 1)
2. Install 4 "AA" cell batteries in the correct orientation as shown on inside of battery housing. Make certain all 4 batteries are installed correctly. (Fig. 2)
3. Replace battery cover, making sure it is positioned properly over batteries. Using a coin, turn knob clockwise to locked position. (Fig. 1)

## MISE EN PLACE OU REMPLACEMENT DES PILES

Lisez les instructions avant l'utilisation et gardez-les pour référence ultérieure. La lanterne utilise 4 piles «AA» – les piles alcalines procurent l'autonomie la plus longue.

1. Mettez la lanterne sens dessus dessous et enlevez le couvercle du fond : insérez une pièce de monnaie dans la fente et tournez la pièce en sens antihoraire pour débloquer le couvercle (fig. 1).
2. Placez 4 piles «AA» en les orientant correctement, tel qu'illustré dans le logement des piles. Assurez-vous que les piles soient bien positionnées (fig. 2).
3. Remplacez soigneusement le couvercle sur les piles. Tournez alors le bouton en sens horaire avec une pièce de monnaie pour bloquer le couvercle (fig.1).

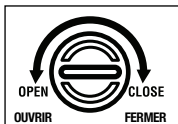


Fig. 1

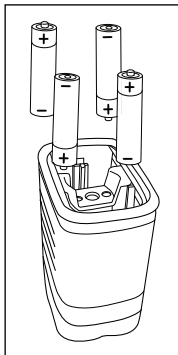


Fig. 2

## OPERATING INSTRUCTIONS

1. To open for use, grasp top and sides of lantern and pull until fully extended.
2. The lantern turns on by pushing the button on the top of the lantern (Fig. 3). The number of times you push the button will let you choose your lighting preference:
  - Once for on and full brightness
  - Twice for more subdued lighting
  - Three times for flashing emergency signal light
  - Fourth will turn lantern off.
3. To store, push down on top of lantern until completely closed.

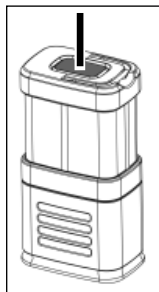


Fig. 3

## MODE D'EMPLOI

1. Pour ouvrir la lanterne, tenez-la par le haut et les côtés puis tirez pour la déployer.
2. Appuyez sur le bouton du dessus pour l'allumer (fig. 3). L'intensité d'éclairage obtenue dépend du nombre de fois que vous faites pression sur le bouton.
  - Une fois pour la mise en marche et le plein éclat
  - Deux fois pour une lumière atténuée
  - Trois fois pour l'éclairage clignotant de secours
  - Quatre fois pour éteindre la lanterne
3. Appuyez sur le dessus de la lanterne et fermez-la totalement pour la ranger.

## THINGS YOU SHOULD KNOW

1. The LED is a lifetime light source. It will never need to be replaced.
2. When the LED is not lit to full brilliance, batteries should be replaced.

## RENSEIGNEMENTS ESSENTIELS

1. Les luminodiodes (DEL) sont des sources lumineuses qui durent à vie et n'ont jamais besoin d'être remplacées.
2. Remplacez les piles quand l'éclat de l'ampoule à DEL n'est plus optimal.



## Repair Part

1. Battery Cover 4347-1111

## Pièce de rechange

1. Couvercle du fond 4347-1111